

LA SEANCE EN QUELQUES MOTS

14 novembre 2019

DIE SITZUNG IN KÜRZE

14. November 2019

1. Entrée en matière et lecture: Décision quant à l'indemnité forfaitaire annuelle pour les groupes politiques de la Constituante

Eintretensdebatte und Lesung: Beschluss betreffend die Gewährung einer jährlichen Pauschalentschädigung für die Fraktionen im Verfassungsrat

Le Grand Conseil accepte l'entrée en matière par 119 voix contre 8 et 1 abstention.

Décidé par le Grand Conseil par 119 Oui contre 7 Non et 1 abstention.

Der Grosse Rat beschliesst das Eintreten auf die Vorlage mit 119 gegen 8 Stimmen bei 1 Enthaltung.

Vom Grossen Rat beschlossen mit 119 Ja zu 7 Nein bei 1 Enthaltung.

2. Entrée en matière et lecture: Décision concernant l'octroi d'un crédit supplémentaire à la Constituante pour l'année 2019

Eintretensdebatte und Lesung: Beschluss über die Gewährung eines Nachtragskredits an den Verfassungsrat für das Jahr 2019

Le Grand Conseil accepte l'entrée en matière par 106 voix contre 23 et 0 abstention.

La lecture aura lieu vendredi 15 novembre 2019 en début d'après-midi.

Der Grosse Rat beschliesst das Eintreten auf die Vorlage mit 106 gegen 23 Stimmen bei 0 Enthaltungen.

Die Lesung erfolgt am Freitag, 15. November 2019, zu Beginn des Nachmittags.

3. Postulat: Faire baisser les coûts... faire jouer la concurrence (2.0268)

Postulat: Kostensenkung durch Wettbewerb (2.0268)

Ce postulat est refusé sans vote.

Dieses Postulat wird ohne Abstimmung abgelehnt.

4. Interpellation: Sécurité lors des transports de chlore (2.0281)

[Interpellation: Sicherheit bei Chlortransporten \(2.0281\)](#)

La Conseillère d'Etat Esther Waeber-Kalbermatten répond à cette interpellation.

[Staatsrätin Esther Waeber-Kalbermatten antwortet auf diese Interpellation.](#)

5. Postulat: EMS valaisans: cap sur la bienveillance (2.0282)

[Postulat: Walliser APH: respektvolle Behandlung der Bewohnerinnen und Bewohner \(2.0282\)](#)

Ce postulat n'est pas combattu; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour réponse.

[Dieses Postulat wird nicht bekämpft und mithin an den Staatsrat zur Beantwortung überwiesen.](#)

6. Postulat: Abattage à la ferme: pourquoi pas aussi en Valais? (2.0283)

[Postulat: Hofschlachtung: Warum nicht auch im Wallis? \(2.0283\)](#)

Par 83 voix contre 31 et 4 abstentions, le Grand Conseil accepte ce postulat; il est donc transmis au Conseil d'Etat pour réponse.

[Mit 83 gegen 31 Stimmen bei 4 Enthaltungen nimmt der Grosse Rat dieses Postulat an und überweist es zur Beantwortung an den Staatsrat.](#)

7. Rapport d'activité 2018/2019 de la Présidence et du Service parlementaire

[Tätigkeitsbericht 2018/2019 des Präsidiums und des Parlamentsdienstes](#)

Le Grand Conseil prend connaissance de ce rapport.

[Der Grosse Rat nimmt von diesem Bericht Kenntnis.](#)

8. Résolution 7.0087: Curateurs: l'APEA fait-elle appel aux bonnes personnes?

[Resolution 7.0087: Hat die KESB die richtigen Personen als Beistände?](#)

Le Grand Conseil prend connaissance du rapport de la Commission de gestion.

[Der Grosse Rat nimmt vom Bericht der Geschäftsprüfungskommission Kenntnis.](#)

9. Résolution 7.0115 : Le premier procureur Rinaldo Arnold ment ? il doit être destitué

[Resolution und : Oberstaatsanwalt Rinaldo Arnold lügt ? Absetzung nötig](#)

Par 109 voix contre 11 et 5 abstentions, le Grand Conseil refuse cette résolution.

[Mit 109 gegen 11 Stimmen bei 5 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat diese Resolution ab.](#)

10. Résolution 7.0116 : Réintroduction des trains de nuit
[Resolution 7.0116 : Wiedereinführung der Nachtzüge](#)

Par 43 voix contre 23 et 52 abstentions, le Grand Conseil accepte cette résolution.

[Mit 43 gegen 23 Stimmen bei 52 Enthaltungen nimmt der Grosse Rat diese Resolution an.](#)

11. Motion: Abolition de la Commission de justice (7.0117)
[Motion: Abschaffung der Justizkommission \(7.0117\)](#)

L'auteur transforme la motion en postulat. Par 84 voix contre 42 et 2 abstentions, le Grand Conseil refuse ce postulat.

[Der Urheber wandelt die Motion in ein Postulat um. Mit 84 gegen 42 Stimmen bei 2 Enthaltungen lehnt der Grosse Rat dieses Postulat ab.](#)